

# KONSILO TI SIUDAD TI HONOLULU

SIUDAD KEN COUNTY TI HONOLULU

No. 24-50, FD1

## RESOLUSION

PANANGIRUGI ITI AMENDASION ITI REBISADO A KARTA TI SIUDAD KEN COUNTY TI HONOLULU TI 1973 (NAAMENDARAN 2017 NGA EDISION), KAS NAAMENDARAN, MAIPAPAN ITI PANNAKABUANGAY TI DEPARTAMENTO TI KINATALGED TI TAAW.

YANTANGAY, ti Siudad ken County ti Honolulu ("Siudad") bigbigenna a ti kinatalged ti taaw ket kasapulan ti publiko para iti sociedad ti isla a kas iti sociedad ti Siudad ken County ti Honolulu ("Siudad"); ken

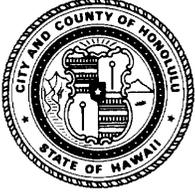
YANTANGAY, ti Departamento ti Pang-emerhensia a Serbisio ket agdama a buklen ti Administrasion a Dibision, ti Pang-emerhensia a Serbisio Medikal a Dibision, ti Kinatalged ti Taaw a Dibision, ken ti Serbisio ti Salun-at a Sangay; ken

YANTANGAY, ti Direktor ti Pang-emerhensia a Serbisio ket adu ti responsabilidadna kas nadeskribir iti Seksion 6-603(a) ti Narebisar a Karta ti Siudad ken County ti Honolulu ti 1973 (Naamendaran 2017 nga Edision), kas naamendaran ("Karta"), a pakairamanan ti: kangrunaan a provider iti pang-emerhensia a panangaywan iti salun-at para iti Siudad; mangar-aramid ken mangipapaay iti panangsanay ken panangisuro a programa a konektado iti pang-emerhensia a serbisio medikal ken pananglapped iti pannakadangran; responsabilidadna ti medikal a bambanag a konektado iti salun-at ken pagsayaatan ti publiko; ken responsabilidadna nga imanehar dagiti programa ti Siudad para iti serbisio a pang-salun-at ken tingitingenna ti medikal a kondision dagiti agdama ken mainanama nga empleado ti Siudad; ken

YANTANGAY, maitunos iti Karta Seksion 6-603(b), ti Direktor ti Pang-emerhensia a Serbisio ket responsable met kas kangrunaan nga agresponde kadagiti emerhensia a tumaud iti igid ti baybay ken iti asideg dayta; ken mangipatungpal kadagiti panangsanay, panangisuro, ken panangkissay iti risiko a programa a konektado iti kinatalged ti taaw; ken

YANTANGAY, iti uneg ti Kinatalged ti Taaw a Dibision ("Dibision") ti Departamento ti Pang-emerhensia a Serbisio, adda ita 271 nga Opisial ti Kinatalged ti Danum, walo a pagalaw nga ski a team, ken 42 a torre ti lifeguard nga available manipud 8:00 a.m. agingga 6:30 p.m.; ken

YANTANGAY, responsabilidad ti Dibision nga imonitor ti 227 milia ti igid ti baybay ti isla ti O'ahu; ken



# KONSILO TI SIUDAD TI HONOLULU

SIUDAD KEN COUNTY TI HONOLULU

No. 24-50, FD1

## RESOLUSION

YANTANGAY, inreport ti Dibision iti Konseho idi Enero 2024 a tinawen a mangipapaay iti agarup 3,000 a panagalaw ken 1.4 milion nga aksion a panangprebentar, ken agresresponde iti agarup 40 a pannakalmes; ken

YANTANGAY, ti panagkasapulan a maaddaan ti Siudad iti dedikado a departamento ti kinatalged ti taaw ket mapagsasaritaanen iti sumagmamano a tawen, ngem gapu iti agdama a kompleto a pannakayakar iti Siudad ti amin a pang-emerhensia a serbisio medikal a trabaho ti O'ahu, mas nagangganaten ti panagkasapulan iti naisina a departamento ti kinatalged ti taaw; ken

YANTANGAY, bayat ti palawag ni Mayor Rick Blangiardi ti Honolulu iti 2023 a State of the City, inyanunsiona ti pannakabukel ti maysa nga ahensia a mangadal no dagiti umili ti Siudad ken dagiti bisita ti O'ahu ket mapagserbian a nasaysayaat ken mas episiente babaen ti nagsina a departamento para iti pang-emerhensia a serbisio medikal ken kinatalged ti taaw; ken

YANTANGAY, irekomenda daytoy nga ahensia a ti kinatalged ti taaw ket masapul nga agsolosolo nga ahensia para iti kinatalged ti publiko para iti Siudad, a kas dagiti Departamento ti Polis ken Uram iti Honolulu; ken

YANTANGAY, insuhestion ti Mayor a maamendaran ti Karta maitunos iti pannakabalinna a mangorganisar manen sigun iti Karta Seksion 4-202 iti Resolusion 24-103, a mangipasdek iti Departamento ti Kinatalged ti Taaw; ken

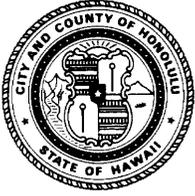
YANTANGAY, no maipasdek ti naisina a departamento ti kinatalged ti taaw para iti Siudad, patien ti Konseho a nasaysayaat nga imanehar dayta ti maysa a board, a mangaramid iti sungsubatan a responsabilidad ken panangiwawan nga umasping iti impaay ti Komision ti Uram ken Komision ti Polis ti Siudad a nangatngato ngem kadagiti departamento ti Siudad maipapan iti kinatalged ti publiko, ti Departamento ti Uram ti Honolulu ken ti Departamento ti Polis ti Honolulu; ken

YANTANGAY, maitunos iti Karta Seksion 15-101, ti Konseho, babaen ti resolusion, mabalinna a rugian nga amendaran ti Karta; ken

YANTANGAY, maitunos iti Karta Seksion 15-102.1, kasapulan ti aprobasion ti Mayor iti aniaman a panangamendar iti Karta nga insingasing ti Konseho iti sapisap nga eleksion a mapasamak iti tawen a "4" wenno "8" ti udina; ngarud

IKEDDENG KOMA ti Konseho ti Siudad ken County ti Honolulu:

1. A ti sumaganad a saludsod ket maikabil iti 2024 a balota ti eleksion:



# KONSILO TI SIUDAD TI HONOLULU

SIUDAD KEN COUNTY TI HONOLULU

No. 24-50, FD1

## RESOLUSION

“Rumbeng kadi a maamendaran ti Rebisado a Karta ti Siudad tapno maipasdek ti Komision iti Kinatalged ti Taaw a mangrepaso ken agirekomenda iti sumagamano nga aktibidad ti Departamento ti Kinatalged ti Taaw ken mangapointar iti Hepe ti Kinatalged iti Taaw?”

2. A ti Artikulo VI, Kapitulo \_\_ ti Rebisado a Karta ti Siudad ken County ti Honolulu ti 1973 (Naamendaran 2017 nga Edision), kas naamendaran, kas inyetnag ti Seksion 2 iti Resolusion 24-103, ket maamendaran tapno kastoy ti maipan:

### “KAPITULO \_\_ - DEPARTAMENTO TI KINATALGED TI TAAW

#### **Seksion 6-\_\_01. Pannakaorganisar –**

Adda koma departamento ti kinatalged ti taaw nga idauluan ti ~~[direktor]~~ hepe ti kinatalged ti taaw a maapointaran ~~[ken mabalin nga ikkaten]~~ ti ~~[mayor.]~~ komision iti kinatalged ti taaw. Ti hepe ket mabalin nga ikkaten ti komision iti kinatalged ti taaw no laeng kalpasan a naikkan iti naisurat a testamento maipapan kadagiti rason a maikkat ken naikkan iti oportunidad a denggen ti komision.

#### **Seksion 6-\_\_02. Testamento ti Paglintegan –**

Maideklara ngarud a ti panggep daytoy a kapitulo ti karta ket mangipasdek iti siudad iti maysa a sistema ti proteksion ti kinatalged ti taaw ken prebension ken emerhensia a panagalaw, a maibatay iti kualipikado ken propesional a panangidaulo ken empleado.

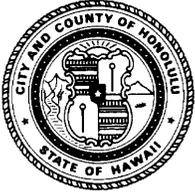
#### **Seksion 6-\_\_03. ~~[Direktor]~~ Hepe ti Kinatalged ti Taaw, Kualipikasion –**

Ti ~~[direktor]~~ hepe ti kinatalged ti taaw ket masapul nga addaan iti minimum a lima a tawen a panagsanay ken eksperiensia iti kinatalged ti taaw, di kumurang a tallo a tawen a responsable a panangiwanwan.

#### **Seksion 6-\_\_04. Pannakabalin, Responsabilidad, Trabaho –**

Ti ~~[direktor]~~ hepe ti kinatalged ti taaw ket masapul nga:

- (a) Aramidenna ti trabaho ti kinatalged ti taaw ken pang-emerhensia nga aksion a mangispal iti biag, sanikua, ken iti aglawlaw.



# KONSILO TI SIUDAD TI HONOLULU

SIUDAD KEN COUNTY TI HONOLULU

No. 24-50, FD1

## RESOLUSION

---

- (b) Isu ti kangrunaan nga agresponde kadagiti emerhensia a tumaud iti igid ti baybay ken iti asideg dayta.
- (c) Mangipaay iti pang-emerhensia a medikal a panangaywan ken kadawyan nga aksion para iti kinatalged ti publiko kas pannakitinnulong iti departamento ti pang-emerhensia a serbisio.
- (d) Mangsanay, mangmantener, ken mangimaton iti grupo dagiti empleado ti kinatalged ti taaw.
- (e) Mangipaay iti panangsanay, panangisuro, ken panangkissay iti risgo a programa a konektado iti kinatalged ti taaw.
- (f) Aramidenna ti dadduma pay nga umasping a trabaho kas mabalin a kalikaguman ti linteg.

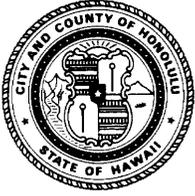
### **Seksion 6- 05. Komision iti Kinatalged ti Taaw –**

Adda koma mabukel a komision ti kinatalged ti taaw, a buklen ti lima a miembro. Ti komision mabalin a mangapointar iti kakasta nga empleado ken kadagiti pagkonsultaan no kasapulan tapno maaramid dagiti trabahona. Ti komision masapul a surotenna dagiti probision ti Seksion 13-103 daytoy a karta.

### **Seksion 6- 06. Pannakabalin, Responsabilidad, Trabaho –**

Ti komision ti kinatalged ti taaw masapul nga:

- (a) Adaptarena dagiti paglintegan a kasapulan iti pannakaibanag ti trabahona ken repasuenna dagiti paglintegan para iti pannakaiwanwan ti departamento ti kinatalged ti taaw.
- (b) Repasuenna ti tinawen a badyet nga inasagana ti hepe ti kinatalged ti taaw ken mangamid kadagiti rekomendasion iti mayor ken iti konseho.
- (c) Repasuenna dagiti operasion ti departamento, no kasapulan, tapno agirekomenda iti hepe ti kinatalged ti taaw maipapan kadagiti mapasayaat.



# KONSILO TI SIUDAD TI HONOLULU

SIUDAD KEN COUNTY TI HONOLULU

No. 24-50, FD1

## RESOLUSION

- (d) Iti agarup tinawen, tingitingenna ti trabaho ti hepe ti kinatalged ti taaw sa mangisumitir iti report ti ebaluasion iti mayor ken iti konseho.
- (e) Denggenna dagiti reklamo dagiti umili maipapan iti departamento wenko kadagiti empleadona ken, no kasapulan, agirekomenda iti hepe ti kinatalged ti taaw maipapan kadagiti mayanatup nga aksion a panangilinteg.
- (f) Isunitirna iti mayor ken iti konseho ti tinawen a report maipapan kadagiti aktibidadna. Malaksid iti panagdamag wenko sabali pay a panggep a naipaay iti daytoy a karta, ti komision wenko dagiti miembrona saanda koma a makibiang iti aniaman a pamay-an iti panangiwanwan ti departamento."

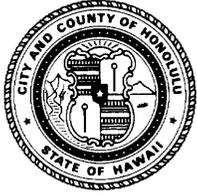
3. A ti Seksion 4-104 ti Narebisar a Karta ti Siudad ken County ti Honolulu ti 1973 (Naamendaran 2017 nga Edision), kas naamendaran ("Panangapointar, Panangkompirmar ken Panangikkat kadagiti Opisial ken Empleado"), kas inamendaran ti Seksion 3 ti Resolusion 24-103, ket masapul a maamendaran babaen ti panangamendar iti subseksion 1 a kastoy ti maipan:

"1. Amin a departamento ken panguluen ti ehektibo nga ahensia ken ti mangimanmanehar a direktor, kas naipaay iti Seksion 5-201, 6-101, 6-105, 6-201, 6-301, 6-401, 6-501, 6-601, 6-701, 6-801, 6-901, 6-1101, 6-1201, 6-1301, 6-1401, 6-1501, 6-1701, ken 6-1801, ~~ken 6-\_\_\_~~ ket masapul a mainominar ken, babaen ti balakad ken pammalubos ti konseho, maapointaran ken mabalin nga ikkaten ti mayor, malaksid no adda impaay daytoy a karta. Dagiti panguluen ti departamento ket masapul a rehistrado a botante ti siudad ken dagiti kualipikasion dagiti panguluen ti departamento ket masapul a maitunos iti kalikaguman daytoy a karta."

4. A ti Artikulo XVI ti Narebisar a Karta ti Siudad ken County ti Honolulu ti 1973, (Naamendaran 2017 nga Edision) ("Iskediul ti Transision"), ket maamendaran babaen ti pannakainayon ti baro a seksion a kastoy ti maipan:

**"Seksion 16- . Dagiti Probision iti Transision Maipapan iti Termino ti Direktor ti Kinatalged ti Taaw –**

Ti direktor ti kinatalged ti taaw nga agak-akem inton Disiembre 31, 2024, masapul nga agtultuloy nga agserbi kas hepe ti kinatalged ti taaw aqingga nga



# KONSILO TI SIUDAD TI HONOLULU

SIUDAD KEN COUNTY TI HONOLULU

No. 24-50, FD1

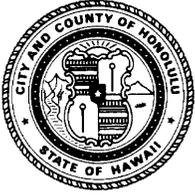
## RESOLUSION

adda baro a hepe ti kinatalged ti taaw nga apointaran ti komision ti kinatalged ti taaw maitunos iti Seksion 6- 01 daytoy a karta."

5. A ti Seksion 2 agingga 4 iti daytoy a resolution, ti material ti Karta a masuktan ket naibraket sa nakurusan ken naugedan ti baba ti baro a material ti Karta. No rebisaren, urnosen, wenno iyimprenta dagitoy a probision ti Karta tapno mainayon iti Rebisado a Karta ti Siudad ken County ti Honolulu 1973 (Naamendaran 2017 nga Edision), kas naamendaran, ti Pararebisar ti Karta saanna a masapul nga iraman dagiti braket, ti material a naibraket ken nakurusan, wenno naugedan iti baba.
6. A ti Pararebisar ti Karta, iti panangrebisar, panangurnos, wenno panangyimprentana iti Karta, mabalinna a baliwan ti kapitalisation wenno porma dagiti numero ken gatad ti kuarta tapno agpapada ti langada.

No naamendaran dagiti probision ti Karta a maitunos iti daytoy a resolution ket amendaran ti aniaman a sabali pay nga amendasion ti Karta nga inaprobaran dagiti agbotos iti 2024 a sapasap nga eleksion, ti Pararebisar ti Karta, iti panangrebisar, panangurnos, wenno panangyimprentana iti Karta:

- a. Mabalinna nga idesignar wenno baliwan nga idesignar dagiti artikulo, kapitulo, seksion, wenno paspaset ti seksion, sa urnosenna dagiti reperensia iti dayta; ken
  - b. Masapul, malaksid no nalawag a naipaay iti daytoy a resolution wenno iti sabali a resolution a mangamendar kadagitoy a probision ti Karta, nga ipatungpalna, agingga a posible, ti amin nga amendasion a naaprobaran.
7. Nga apaman a daytoy a resolution ket adaptaren ti Konseho ti Siudad ken County ti Honolulu ken inaprobaran ti Mayor, maibilin iti Clerk ti Siudad nga:
    - a. Isaganana dagiti nasken a balota nga addaan iti saludsod a linaon daytoy a resolution ken addaan iti espasion para iti botos a "wen" wenno "saan" iti saludsod a maipresenta kadagiti agpili iti 2024 a sapasap nga eleksion. Ti Clerk ti Siudad mabalinna ti mangaramid iti teknikal ken bassit a panangbaliw iti porma ti saludsod a naipresenta tapno tumunos iti porma ti dadduma pay a saludsod iti pannakaamendar ti Karta a naipresenta kadagiti agpili iti isu met laeng nga eleksion; ken
    - b. Ipablaakna ti intero a naisingasing-iti-ngato nga amendasion ti Karta iti pang-inaldaw a newspaper a maiwarwaras iti publiko iti Siudad ken



# KONSILO TI SIUDAD TI HONOLULU

SIUDAD KEN COUNTY TI HONOLULU

No. 24-50, FD1

## RESOLUSION

County ti Honolulu di nakurkurang ngem 45 aldaw sakbay ti panangisumitirda kadagiti agpili iti 2024 a sapesap nga eleksion.

- 8. Nga apaman a maaprobaran ti saludsod iti pannakaamendar ti Karta a naikabil iti Seksion 1 daytoy a resolution babaen ti kaaduan kadagiti agpili nga agbotos, kas opisial a napatalgedan, dagiti amendasion ti Karta nga insingasing daytoy a resolution ket masapul nga agepekto inton Enero 1, 2025.

IMPRESANTAR NI:

Andria Tupola

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

PETSA A NAIPRESANTAR:

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Pebrero 21, 2024  
Honolulu, Hawai'i

\_\_\_\_\_  
Miembro ti konseho

APROBADO iti daytoy nga aldaw ti \_\_\_\_\_, 20\_\_.

\_\_\_\_\_  
RICK BLANGIARDI, Mayor  
Siudad ken County ti Honolulu